

SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA
Inšpektorát životného prostredia Žilina
Legionárska 5, 012 05 Žilina

Číslo: 5523-34043/2007/Chy/770590204

V Žiline, dňa 19. 10. 2007



R O Z H O D N U T I E

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Žilina, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „inšpekcia“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a 10 zákona č.525/2003 Z.z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona č. 245/2003 Z.z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“), základe konania vykonaného podľa § 8 ods. 2 písm. a)7., písm. c)8., písm. f)4., v súlade s § 17 ods. 1 zákona o IPKZ, a podľa zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“) **vydáva**

i n t e g r o v a n é p o v o l e n i e,

pre prevádzkovateľa:

obchodné meno **PALMA-TUMYS a.s. Bratislava**
sídlo: **Račianska 76, 836 04 Bratislava**
IČO: **30 777 062**

pre prevádzku:

**PALMA – TUMYS a.s. Bratislava, Glycerínka,
Malinovského 1252/36, 915 23 Nové Mesto nad Váhom**

Prevádzka je umiestnená v areáli Výrobnej divízie 02 spoločnosti PALMA-TUMYS, a.s. Bratislava, v Novom Meste nad Váhom, katastrálne územie Nové Mesto nad Váhom, parcelné č. 224/11, 224/12, 224/14, vlastníkom pozemkov je prevádzkovateľ. V blízkosti prevádzky sa nachádzajú priemyselné podniky, sídelné útvary a komunikácie.

Pre prevádzku bolo vydané stavebné povolenie:

- rozhodnutie ObÚŽP Nové Mesto nad Váhom, č. ŽP-37/1991-327/6-Če - stavebné povolenie –
dodatočná legalizácia, zo dňa 9.3.1992.

Pre prevádzku bolo vydané kolaudačné rozhodnutie:

- rozhodnutie OÚ ŽP, OŽP Nové Mesto nad Váhom, č. OŽP-666/1996-Če - kolaudačné rozhodnutie, zo dňa 9.12.1996.

Súčasťou integrovaného povolenia podľa § 8 zákona o IPKZ je:

a) v oblasti ochrany ovzdušia:

- určenie všeobecných podmienok prevádzkovania podľa § 8 ods. 2 písm. a)7. zákona o IPKZ v náväznosti na § 33 ods. 3 písm. l) zákona č. 478/2002 Z.z. o ochrane ovzdušia, ktorým sa dopĺňa zákon č. 401/1998 Z.z. o poplatkoch za znečisťovanie ovzdušia v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o ovzduší“).

b) v oblasti odpadov:

- udelenie súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi ak držiteľ odpadu ročne nakladá v súhrne s väčším množstvom ako 100 kg nebezpečných odpadov podľa § 8 ods. 2 písm. c)8. zákona o IPKZ v náväznosti na § 7 ods. 1 písm. g) zákona č. 223/2001 Z.z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o odpadoch“).

c) v oblasti ochrany zdravia ľudí posudzovanie návrhov:

- rozhodnutie na nakladanie s nebezpečnými odpadmi podľa § 8 ods. 2 písm. f)4. zákona o IPKZ v náväznosti na § 10 ods. 4 písm. h) zákona č. 126/2006 Z.z. o verejnom zdravotníctve a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o verejnom zdravotníctve“).

I. Údaje o prevádzke

A. Zaradenie prevádzky

1. Vymedzenie kategórie priemyselnej činnosti:

a) Povoľovaná priemyselná činnosť podľa prílohy č. 1 k zákonu o IPKZ:

4. Chemický priemysel

4.1.b) Chemické prevádzky na výrobu základných chemických organických látok, ako sú organické zlúčeniny obsahujúce kyslík, ako sú alkoholy, aldehydy, ketóny, karboxylové kyseliny, estery, acetáty, étery, peroxidy, epoxidové živice.

NOSE-P: 105.09 -Výroba 80 % glycerínu G 80,

b) Ostatné priamo s tým spojené činnosti, ktoré majú technickú nadväznosť na činnosti vykonávané v tom istom mieste, ktoré môžu mať vplyv na znečisťovanie životného prostredia.

2. Určenie kategórie zdroja znečisťovania ovzdušia:

Prevádzka je v zmysle zákona č. 478/2002 Z. z. o ochrane ovzdušia a vyhlášky MŽP č. 706/2002 Z. z. v znení neskorších predpisov veľkým zdrojom znečisťovania ovzdušia kategórie:

4.10.1 Výroba organických zlúčením obsahujúcich kyslík, prahová kapacita väčšia ako 0, veľký zdroj znečisťovania ovzdušia.

Zdroj emisií – chladiace veže SAV 32 v počte 2 ks, znečisťujúca látka – metylalkohol.

3. Zaradenie do systému environmentálneho manažérstva:

Prevádzka je zaradená do systému riadenia kvality. Prevádzkovateľ je držiteľom certifikátu ISO 9001:2000.

B. Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke

1. Charakteristika prevádzky

Prevádzka je umiestnená v areáli Výrobnej divízie 02 spoločnosti PALMA-TUMYS, a.s. Bratislava, v Novom Meste nad Váhom. V blízkosti prevádzky sa nachádzajú priemyselné podniky, sídelné útvary a komunikácie.

Prevádzka začala činnosť r. 1993, s ukončením činnosti sa neuvažuje.

Ide o prevádzku na výrobu organických zlúčenín obsahujúcich kyslík, ako sú alkoholy s povolenou kapacitou:

- projektovaná kapacita: **10 500 t Glycerínu 80% za rok, 30 t/deň x 350 dní/rok,**
- prevádzkovaná kapacita za rok 2006: **cca 4 146 t Glycerínu 80%, 24 hod. denne**

2. Opis prevádzky

Členenie stavby na stavebné objekty :

- 1./ Glycerínka – výrobná budova.
- 2./ Glycerínka – sklady.

Členenie stavby na prevádzkové súbory:

Glycerínka – technológia zahusťovania glycerínovej vody.

Skladovanie glycerínovej vody.

Skladovanie glycerínu 80%.

Glycerínka – technológia destilácie – z dôvodu zastaralej technológie **sa nepoužíva.**

Skladovanie destilovaného 99 % glycerínu – z dôvodu zastaralej technológie **sa nepoužíva.**

Povoľované činnosti v rámci integrovaného povoľovania:

- Zahusťovanie G 80 %, technológia zahusťovania – 2 linky, paralelné, dvojstupňové zahusťovacie odparky, zložené z výhrevného telesa (trubkovnice) a separátora odparky, kapacita 1t pary/hod., pary sú odťahované do barometrickej kondenzácie, ochladzované v chladiacích vežiach SAV 32 s výkonom po 200 m³ vody/hod.
- Chladiaci systém - nádrže CHV1,CHV2,CHV3 – 2m³, 1,5m³, 14m³, nádrž na parný kondenzát - 6m³, - železná nádrž na chladiacu vodu pre obe zahusťovacie linky umiestnené na prízemí budovy a v suteréne, železná nádrž v suteréne – zberná - na parný kondenzát z technológie pred odchodom do kotolne.
- Skladovanie glycerínovej vody - nádrže 8 x 60 t + 1 x 160 t (spolu 640 t), oceľové stojaté nádrže, s možnosťou vyhrievania, na betónových podstavcoch, nad záchytnou vaňou (jímkou) s objemom 362 m³ a 30 m³, nádrž Z1 /160 t slúži na predohrev glycerínovej vody teplom z parného kondenzátu.
- Skladovanie glycerínu 80% - 3 x 60 t, oceľová nádrž T3 a nerezové nádrže G2, G3, valcovité, stojaté, na betónových podstavcoch nad záchytnou vaňou s objemom 158 m³ a 362 m³.
- Skladovanie hydroxidu sodného NaOH 50% roztok - v dvoch oceľových nádržiach po 50 m³ boli predmetom IP č.591/2007/Kun/770590104 zo dňa 09.01.2007.

- Skladovanie látok a nebezpečných látok (glycerínová voda, glycerín 80%, NaOH, pomocné látky).
- Zhromažďovanie odpadov a nebezpečných odpadov.
- Kontrola surovín, výrobkov.

Skladovanie destilovaného 99 % glycerínu – 1 x 60 t, valcovitá, stojatá nádrž z nehrdzavejúcej ocele, na betónovom podstavci nad záchytnou vaňou s objemom 158 m³, v súčasnosti obsahuje zostatkový objem G 99 cca 6t. **Po vyprázdnení sa bude používať na skladovanie G 80.**

Predúprava, destilácia - nádrže, kotle, potrubné rozvody a zariadenia na predúpravu, rafináciu a destiláciu surovín – **nepoužívajú sa.**

Vstupy do prevádzky:

hlavné suroviny: - glycerínová voda cca 40% vodný roztok glycerolu, pochádza z výroby metylesteru repkového oleja,

pomocné suroviny a ďalšie aditíva: nepoužívajú sa,

pomocný materiál: - čistiace prostriedky.

Výstupy z prevádzky:

- hlavné výrobky: Glycerín G 80,
- medziprodukty: nie sú,
- ostatné výstupy: odpady (z výroby a z prevádzky), emisie do ovzdušia (metylalkohol), odpadová voda (priemyselná, splašková a voda z povrchového odtoku).

Zásobovanie vodou:

- technologická voda – chladiaca voda, v letnom období sa dopĺňa z vlastného zdroja, vykonáva sa podružné merania spotreby, ročná spotreba cca 940 m³/rok 2006,
- pitná voda a sociálne účely, verejný vodovod, vykonáva sa podružné merania spotreby, ročná spotreba cca 215 m³/rok 2006.

Odpadové vody:

- technologická voda z chladiacich okruhov, v zimnom období sa prebytok v prípade potreby vypúšťa cez ČOV, nemeria sa, ročný odhad 600 m³/rok,
- splašková odpadová voda zo sociálnych zariadení je odvádzaná splaškovou kanalizáciou do verejnej kanalizácie.

Súvisiaca činnosť (zásobovanie vodou a nakladanie s odpadovými vodami), **bola predmetom povolenia prevádzky Mydláreň a Bytová chémia – vid' IP č. 591/2007/Kun/770590104.**

Stáčanie glycerínovej vody a expedícia glycerínu priamo do cisterien, alebo plastových obalov a antikorových obalov, ktoré sú uložené na nákladnom priestore prepravného automobilu sa vykonáva na spoločnom stáčacom mieste, na zabezpečenej ploche, ktorej povolenie **bolo predmetom IP č.591/2007/Kun/770590104 zo dňa 09. 01. 2007.**

Ostatné súvisiace činnosti boli predmetom IP č.591/2007/Kun/770590104 zo dňa 09.01.2007. Jedná sa o činnosti:

Výroba pary a teplej vody –súvisiaca činnosť s hlavnou činnosťou divízie - v HS Energetika sa vyrába para a teplá voda v niekoľkých kotloch, zdrojom energie je zemný plyn.

Čistenie odpadových vôd –súvisiaca prevádzka s hlavnou činnosťou. Vyčistená odpadová voda spolu so splaškovou vodou odchádza z areálu divízie do verejnej kanalizácie.

Laboratórna kontrola – kvality vstupných surovín, obalov, medziproduktov, finálnych výrobkov, odpadových vôd - pre vlastnú potrebu – súvisiaca činnosť s výrobnými prevádzkami.

Výroba - technický popis prevádzky:

Výrobný program prevádzky Glycerínka tvorí výroba glycerínu surového 80% zahusťovaním /odparovaním vody/ z glycerínovej vody cca 40%.

Zo vstupnej suroviny glycerínovej vody cca 40% odparovaním vody sa získava 80% surový glycerín s ročnou projektovanou kapacitou 10 500 t glycerínu 80% (G80) za rok.

Glycerínová voda sa predohrieva v nádrži s objemom 160 m³ použitým parným kondenzátom, sústavou zariadení sa dopraví do dvojstupňovej odparky, kde sa odparuje voda bez pridania pomocných látok.

K budove glycerínky, kde sú umiestnené technológie, patrí aj skladové hospodárstvo, kde sa skladujú suroviny a hotový výrobok glycerín 80%.

Odpar z glycerínovej vody je odvádzaný do chladiacich veží, kde sa odparuje do atmosféry. Je to otvorený chladiaci systém.

Parný kondenzát odchádza späť na výrobu pary do kotolne.

II. Podmienky povolenia

A. Podmienky prevádzkovania

1. Všeobecné podmienky

A.1.1. Prevádzka bude prevádzkovaná v rozsahu a za podmienok stanovených v tomto povolení.

A.1.2. Integrované povolenie sa vzťahuje na prevádzkovanie technologickej linky „Výroba glycerínu 80% - G 80“ a nevzťahuje sa na prevádzkovanie technologickej linky „Destilácia glycerínu 99%“.

A.1.3. Uvedenie technologickej linky „Destilácia glycerínu 99%“ do činnosti je možné len na základe samostatného integrovaného povolenia, vydaného na základe žiadosti prevádzkovateľa.

A.1.4. Všetky stavebné zmeny v prevádzke, plánované zmeny charakteru alebo fungovania prevádzky alebo jej rozšírenie, ktoré môže mať dôsledky na životné prostredie, alebo významný negatívny vplyv na človeka, budú podliehať integrovanému povoľovaniu a tieto zmeny musia byť inšpekcii vopred ohlásené.

A.1.5. V prípade zmeny prevádzkovateľa, práva a povinnosti prevádzkovateľa prechádzajú aj na jeho právneho nástupcu. Nový prevádzkovateľ je povinný ohlásiť orgánu štátneho dozoru zmenu prevádzkovateľa do desiatich dní odo dňa účinnosti prechodu práv a povinností.

A.1.6. Prevádzkovateľ je povinný zapracovať podmienky tohto povolenia do prevádzkových predpisov v lehote do 3 mesiacov od právoplatnosti tohto povolenia.

A.1.7. Prevádzkovateľ je povinný písomne oznámiť inšpekcii splnenie všetkých opatrení, pre ktoré je v integrovanom povolení určený termín splnenia.

- A.1.8.** Prevádzkovateľ je povinný dodržiavať všeobecne záväzné právne predpisy a technické normy tak, aby prevádzka a činnosti v nej negatívne nevplývali na okolie, aby boli zabezpečené záujmy ochrany životného prostredia a jeho zložiek, hygieny, zdravia a bezpečnosti ľudí.
- A.1.9.** Prevádzkovateľ je povinný neodkladne hlásiť inšpekcii všetky mimoriadne situácie, havárie a havarijné úniky znečisťujúcich látok zo zariadení v prevádzke do životného prostredia a oznámenie o prerušení výroby na dobu dlhšiu ako 1 mesiac.
- A.1.10.** Podmienky uložené v tomto integrovanom povolení sú pre prevádzkovateľa záväzné. Ak integrované povolenie neobsahuje konkrétne spôsoby a metódy zisťovania, podmienky a povinnosti, postupuje sa podľa príslušných zložkových právnych predpisov na jednotlivých úsekoch životného prostredia.
- A.1.11.** Ak integrované povolenie neobsahuje konkrétne spôsoby a metódy zisťovania, podmienky a povinnosti, postupuje sa podľa príslušných všeobecne záväzných právnych predpisov.
- A.1.12.** Prevádzkovateľ je povinný požiadať RÚVZ so sídlom v Trenčíne o vydanie rozhodnutia k skladovaniu a manipulácii s jedovatými látkami a prípravkami v predmetnej prevádzke, podľa § 10 ods. 4 písm. f) zákona o verejnom zdravotníctve. V prípade, že prevádzkovateľ nebude mať vydané takéto rozhodnutie, platí zákaz skladovania a manipulácie s jedovatými látkami.

Lehota: do 31.12.2007

2. Podmienky pre dobu prevádzkovania

A.2.1. Prevádzkovateľ je povinný zabezpečiť nepretržitú kontrolu prevádzky.

A.2.2. Povoľovaná prevádzka je trojzmenná.

3. Podmienky pre suroviny, médiá, energie, výrobky

A.3.1. V prevádzke je možné používať:

- hlavné suroviny:
glycerínová voda 40 %,
- pomocné suroviny a ďalšie aditíva:
- energie:
elektrická energia, vodná para, voda (pitná a úžitková),
- pomocný materiál:
čistiace prostriedky.
- výrobky:
glycerín 80% - G80, glycerín 99% do vyčerpania zostatkových zásob.

A.3.2. Okrem uvedených nebezpečných látok nie je bez povolenia inšpekcie dovolené v prevádzke používať žiadne iné nebezpečné látky.

A.3.3. Suroviny používať len v množstve nepresahujúcom kapacitu výroby.

A.3.4. Inšpekcia musí byť písomne upovedomená o každom plánovanom použití nových nebezpečných látok. K oznámeniu musí byť priložená karta bezpečnostných údajov nebezpečnej látky.

4. Odber vody

- A.4.1. Prevádzkovateľ je povinný merať spotrebu pitnej vody z verejného vodovodu v prevádzke a tento údaj zaznamenávať do prevádzkovej evidencie **1 x mesačne** (množstvo odobratej vody merať meračom, ktorý je v súlade so zákonom č. 142/2000 Z.z. o metrológii a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, osadenom na vstupe vodovodnej prípojky do areálu prevádzky).
- A.4.2. Prevádzkovateľ je povinný merať spotrebu technologickej vody z vlastných zdrojov a tieto údaje zaznamenávať do prevádzkového denníka **1 x mesačne** (množstvo odobratej vody merať meračom, ktorý je v súlade so zákonom č. 142/2000 Z.z. o metrológii a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov).
- A.4.3. Pravidelne vykonávať kontrolu rozvodov vody **minimálne 1 x mesačne** a v prípade porúch zabezpečiť urýchlenú opravu, všetky kontroly zaznamenávať do prevádzkového denníka.
- A.4.4. Zabezpečiť pravidelnú údržbu areálového vodovodu a areálovej kanalizácie **minimálne 1 x ročne**, aby sa predišlo prípadným únikom a o vykonanom čistení viesť evidenciu.
- A.4.5. Splaškové odpadové vody a vody z povrchového odtoku odvádzať splaškovou kanalizáciou do verejnej kanalizácie.
- A.4.6. Technologicke vody odvádzať do technologickej kanalizácie a do vlastnej ČOV na predčistenie, až potom vypúšťať s odpadovou vodou zo splaškovej kanalizácie do verejnej kanalizácie.

5. Technicko-prevádzkové podmienky

- A.5.1. Prevádzkovateľ je povinný v súlade s § 20 ods. 3 zákona o IPKZ umožniť orgánu štátneho dozoru kontrolu prevádzky, najmä vstup do prevádzky, odber vzoriek a vykonanie kontrolných meraní, nahliadnutie do evidencie a iných písomností o prevádzke, zhotovenie fotodokumentácie a video- dokumentácie, poskytnúť pravdivé a úplné informácie a vysvetlenia a platné karty bezpečnostných údajov všetkých používaných chemických látok.
- A.5.2. Všetkým zamestnancom, ktorí vykonávajú činnosť v súlade s požiadavkami tohto povolenia, musí byť vždy k dispozícii kópia tohto povolenia.
- A.5.3. Obsluha prevádzky musí byť vyškolená o technických, požiaro-bezpečnostných, hygienických predpisoch pri prevádzke zariadenia, o svojich povinnostiach, ktoré musí dodržiavať pri prevádzkovaní zariadenia a pri vedení prevádzkovej dokumentácie.
- A.5.4. Pri všetkých zmenách na zdroji znečisťovania ovzdušia, na ktoré je potrebný súhlas príslušného orgánu ochrany ovzdušia, je prevádzkovateľ povinný požiadať inšpekciu o súhlas na zmenu.
- A.5.5. Pri výstavbe a modernizovaní zariadení sa musia brať do úvahy technológie a techniky spĺňajúce parametre najlepšej dostupnej techniky (BAT).
- A.5.6. Prevádzkovateľ je povinný prevádzkovať prevádzku v súlade so schválenou projektovou a prevádzkovou dokumentáciou, v súlade s technickými a prevádzkovými podmienkami výrobcov zariadení, v súlade s internými prevádzkovými predpismi a Technologickými reglementami.

- A.5.7.** Prevádzkovateľ je povinný zabezpečiť a vykonávať monitorovanie technických a technologických zariadení prevádzky v súlade s prevádzkovou dokumentáciou a tieto udržiavať v dobrom technickom stave.
- A.5.8.** Prevádzkovateľ je povinný zisťovať údaje potrebné pre určenie výšky poplatku za zdroj znečisťovania ovzdušia a oznamovať ich ObÚ ŽP Nové Mesto nad Váhom.
- A.5.9.** Dodržiavať všeobecné podmienky prevádzkovania veľkého zdroja, pre zdroje emitujúce organické plyny a pary, v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi na úseku ochrany ovzdušia.
- A.5.10.** Prevádzkovateľ je povinný viesť prevádzkovú evidenciu o zdroji znečisťovania ovzdušia a poskytovať údaje orgánom ochrany ovzdušia v zmysle vyhl. MŽP SR č. 61/2004 Z.z., ktorou sa ustanovujú požiadavky na vedenie prevádzkovej evidencie a rozsah ďalších údajov o stacionárnych zdrojoch.
- A.5.11.** Vypracovať a predložiť na schválenie Súbor technicko-prevádzkových parametrov a technicko-organizačných opatrení pre veľký zdroj znečisťovania ovzdušia podľa Vyhlášky MŽP SR č. 61/2004 Z.z.. v lehote do **6 mesiacov** od nadobudnutia právoplatnosti IP

6. Podmienky pre skladovanie a manipuláciu s nebezpečnými látkami

A.6.1. V prevádzke sa zaobchádza s týmito nebezpečnými látkami:

Nebezpečná látka	Skladovacia kapacita (t)
Glycerínová voda 40 %	640
Glycerín 80% - G 80	180
Glycerín 99% -	60 (6 t.č.)

A.6.2. V prevádzke sa nakladá s týmito nebezpečnými odpadmi:

Katalógové číslo	Názov odpadu
13 02 05	Nechlórované minerálne motorové, prevodové a mazacie oleje
15 01 10	Obaly obsahujúce zvyšky nebezpečných látok alebo kontaminované nebezpečnými látkami
15 02 02	Absorbenty, filtračné materiály vrátane olejových filtrov inak nešpecifikovaných, handry na čistenie, ochranné odevy kontaminované nebezpečnými látkami
16 02 13	Vyradené zariadenia obsahujúce nebezpečné časti, iné ako uvedené v 16 02 09 až 16 02 12

- A.6.3.** Nebezpečné látky aj od nich znečistené obaly skladovať len na miestach zabezpečených v súlade s požiadavkami na ochranu povrchových a podzemných vôd podľa platných všeobecne záväzných právnych predpisov na úseku ochrany vôd.
- A.6.4.** Stáčacie miesta využívať len na určené druhy surovín.
- A.6.5.** Počas stáčania kvapalných surovín na stáčacej ploche pri objekte Renopack prekryť kanalizačný dažďový vpust hydrofóbnou látkou, aby sa zabránilo prípadnému úniku nebezpečných látok do splaškovej kanalizácie a následne do verejnej kanalizácie.
- A.6.6.** Podlahy a havarijné nádrže v skladoch nebezpečných látok a v prevádzke, kde sa s nebezpečnými látkami zaobchádza, udržiavať čisté a neporušené.

- A.6.7.** Pre manipuláciu s nebezpečnými látkami určiť zodpovednú osobu, ktorá bude poučená o zaobchádzaní s nebezpečnými látkami.
- A.6.8.** Vydávať a prijímať nebezpečné látky môže len zodpovedný pracovník, ktorý zároveň vedie aj evidenciu týchto látok.
- A.6.9.** Nakladať s nebezpečnými látkami sa môže len vtedy, keď je zabezpečený stály dozor, ak sú obaly nepoškodené, zabezpečené proti pádu, úniku, rozbitiu a p.
- A.6.10.** Na miesto spotreby vydávať len potrebné množstvo nebezpečných látok.
- A.6.11.** V priestoroch skladovania a používania nebezpečných látok musia byť dôsledne dodržiavané protipožiarne a bezpečnostné opatrenia.
- A.6.12.** V miestach, kde prevádzkovateľ nakladá s nebezpečnými látkami je povinný zabezpečiť prostriedky pre likvidáciu prípadných únikov. Použité sanačné materiály budú do doby zneškodnenia uskladnené v súlade so schváleným havarijným plánom a všeobecne záväzným právnym predpisom vodného hospodárstva.
- A.6.13.** Pre všetky používané komponenty a prípravky musia byť k dispozícii bezpečnostné karty údajov.
- A.6.14.** Prevádzkovateľ je povinný zaobchádzať s nebezpečnými látkami a vykonávať v stavbách a zariadeniach v ktorých sa zaobchádza s nebezpečnými látkami opatrenia v zmysle právnych predpisov na úseku vodného hospodárstva.
- A.6.15.** Prevádzkovateľ je povinný prevádzkovať zariadenie a vykonávať údržbu všetkých zariadení podľa prevádzkových predpisov a pokynov od výrobcu tak, aby nedošlo k mimoriadnemu zhoršeniu kvality podzemných a povrchových vôd a k ohrozeniu alebo zhoršeniu kvality ovzdušia, v zmysle všeobecných právnych predpisov na úseku ochrany ovzdušia.

B. Emisné limity

B.1. Emisie znečisťujúcich látok do ovzdušia

B.1.1. Emisie do ovzdušia sa neurčujú.

B.2. Limitné hodnoty ukazovateľov znečistenia vo vypúšťaných odpadových vodách

Emisné limity sa neurčujú.

B.3. Limitné hodnoty pre hluk a vibrácie

B.3.1. Najvyššie prípustné ekvivalentné hladiny hluku vo vonkajších priestoroch v okolí prevádzky nesmú prekročiť uvedené hodnoty:

tabuľka č. 1

Objekty prevádzok	Hluk (dB)		
	Denný čas	Večerný čas	Nočný čas
Výrobné objekty	70		
Na hranici pozemku výrobného areálu prevádzkovateľa a najbližšej obytnej zóny	50	45	

C. Opatrenia na prevenciu znečisťovania, najmä použitím najlepších dostupných techník (BAT – BREF)

- C.1** Zabezpečiť postupnú výmenu neónových žiaroviek a klasických žiaroviek za úsporné žiarovky. Pri kontrole podať informácie o výmenách.

Termín : priebežne

D. Opatrenia pre minimalizáciu odpadov a nakladanie s odpadmi

Podmienky pre nakladanie s nebezpečným odpadom:

- D.1.** Prevádzkovateľovi sa povoľuje nakladanie s nebezpečnými odpadmi, vyprodukovanými pri činnosti prevádzky, zaradenými podľa vyhlášky č. 284/2001 Z.z., ktorou sa ustanovuje Katalóg odpadov (ďalej len „Katalóg odpadov“), v celkovom množstve nebezpečných odpadov cca 1 tona za rok, ktoré sú uvedené v tabuľke č.2:

tabuľka č.2

Katalógové číslo	Názov odpadu podľa vyhlášky č. 284/2001 Z.z.	Kategória odpadu	Miesto vzniku odpadu	Spôsob nakladania s odpadom
13 02 05	Nechlórované minerálne motorové, prevodové a mazacie oleje	N	Glycerínka	Z, O
15 01 10	Obaly obsahujúce zvyšky nebezpečných látok alebo kontaminované nebezpečnými látkami	N	Glycerínka	Z, O
15 02 02	Absorbenty, filtračné materiály vrátane olejových filtrov inak nešpecifikovaných, handry na čistenie, ochranné odevy kontami-nované nebezpečnými látkami	N	Glycerínka	Z, O
16 02 13	Vyradené zariadenia obsahujúce nebezpečné časti, iné ako uvedené v 16 02 09 až 16 02 12	N	Glycerínka	Z, O

Z – zhromažďovanie odpadov

O – odovzdanie odpadov inému subjektu na ich ďalšie zhodnotenie alebo zneškodnenie

- D.2.** Špecifikácia nakladania s nebezpečnými odpadmi:

- v prevádzke sa povoľuje vykonávať zhromažďovanie nebezpečných odpadov.

- D.3.** Nakladať s nebezpečnými odpadmi môže prevádzkovateľ len na základe integrovaného povolenia a musí dodržiavať podmienky uvedené v tomto povolení.

- D.4.** Pri vzniku nového druhu nebezpečného odpadu, alebo pri zmene v nakladaní s nebezpečnými odpadmi, je prevádzkovateľ povinný požiadať o zmenu integrovaného povolenia, ktorého súčasťou bude zmena podmienok na nakladanie s nebezpečným odpadom.

- D.5.** Prevádzkovateľ musí pri nakladaní s nebezpečnými odpadmi plniť povinnosti držiteľa odpadu a povinnosti nakladania s nebezpečnými odpadmi, v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi v odpadovom hospodárstve.

- D.6.** Všetky miesta zhromažďovania, manipulačné plochy, nádoby a kontajnery na nebezpečné odpady je prevádzkovateľ povinný označiť varovnými symbolmi a identifikačným listom nebezpečných odpadov.

- D.7.** Pracovníci, ktorí nakladajú s nebezpečným odpadom, musia byť oboznámení s postupom nakladania s nebezpečným odpadom v zmysle podmienok integrovaného povolenia a s plánom opatrení pre prípad havárie pri nakladaní s nebezpečným odpadom.
- D.8.** Prevádzkovateľ je povinný nebezpečné odpady odovzdávať na zhodnotenie, resp. zneškodnenie len oprávnenej osobe na nakladanie s odpadmi, v zmysle všeobecne záväzných právnych predpisov v odpadovom hospodárstve.
- D.9.** Prepravu nebezpečných odpadov je možné vykonávať len na základe povolenia príslušného obvodného úradu životného prostredia, alebo prostredníctvom oprávnenej osoby.
- D.10.** Povolenie na nakladanie s nebezpečnými odpadmi sa udeľuje na 3 roky od dátumu právoplatnosti tohto integrovaného povolenia. Platnosť povolenia inšpektorát predĺži, a to aj opakovane, ak nedošlo k zmene podmienok, ktoré boli rozhodujúce pre vydanie tohto povolenia, ak prevádzkovateľ 3 mesiace pred uplynutím tohto termínu oznámi túto skutočnosť inšpektorátu.
- D.11.** Prevádzkovateľovi pri činnosti prevádzky vznikajú, prípadne môžu vznikať aj ostatné odpady, ktoré sú uvedené v tabuľke č.3:

tabuľka č.3

Katalógové číslo	Názov odpadu podľa vyhlášky č. 284/2001 Z.z.	Kategória odpadu	Miesto vzniku odpadu	Spôsob nakladania s odpadom
19 10 01	Opad zo železa a ocele	O	Glycerínka	Z, O
20 03 01	Zmesový komunálny odpad	O	Glycerínka	Z, O

Z – zhromažďovanie odpadov

O – odovzdanie odpadov inému subjektu na ich ďalšie zhodnotenie alebo zneškodnenie

- D.12.** Prevádzkovateľ je povinný dodržiavať záväzné opatrenia uvedené v platnom „Programе odpadového hospodárstva“, schválenom príslušným správnym orgánom a v prípade ukončenia jeho platnosti aktualizovať POH na ďalšie obdobie podľa všeobecne záväzných právnych predpisov a predložiť OÚŽP na schválenie.
- D.13.** Prevádzkovateľ je povinný pri svojej činnosti postupovať tak, aby minimalizoval vznik vlastného odpadu.
- D.14.** Prevádzkovateľ je povinný vzniknuté odpady z vlastnej činnosti triediť a zhromažďovať samostatne podľa druhov, oddelene vo vhodných nádobách zabezpečených proti nežiaducemu úniku.
- D.15.** Prevádzkovateľ je povinný každý nový vzniknutý druh odpadu okamžite zaradiť podľa katalógu odpadov
- D.16.** Prevádzkovateľ je povinný odpady vznikajúce v prevádzke odovzdávať len osobe oprávnenej nakladať s odpadmi, na základe zmluvných vzťahov, v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi v odpadovom hospodárstve.
- D.17.** Prevádzkovateľ je povinný zabezpečiť materiálové zhodnotenie vzniknutých odpadov, ak to nie je možné, uprednostniť energetické zhodnotenie pred zneškodňovaním.
- D.18.** Prevádzkovateľ je povinný viesť a uchovávať evidenčné listy odpadov vzniknutých pri činnosti skládky odpadov, podľa všeobecne záväzných právnych predpisov v oblasti odpadového hospodárstva.
- D.19.** Prevádzkovateľ je povinný podávať hlásenie o vzniku odpadu a nakladaní s ním, podľa všeobecne záväzných právnych predpisov v oblasti odpadového hospodárstva.

E. Podmienky hospodárenia s energiami

- E.1.** Všetky technické zariadenia v prevádzke udržiavať v dobrom technickom stave, kontrolu stavu technického zariadenia vykonávať denne, o zistených nedostatkoch viesť záznamy v prevádzkovej evidencii.

F. Opatrenia na predchádzanie havárií a na obmedzenie následkov v prípade havárií a opatrenia týkajúce sa situácií odlišných od podmienok bežnej prevádzky

- F.1.** Prevádzkovateľ je povinný vypracovať Súbor technicko-prevádzkových parametrov a technicko-organizačných opatrení na zabezpečenie ochrany ovzdušia pri prevádzke zdroja (ďalej len „Súbor TPP a TOO“) v súlade s vyhl. č. 61/2004 (na súčasný stav prevádzky), predložiť ho inšpekcii na schválenie.

Lehota : do 6 mesiacov od právoplatnosti tohto povolenia.

- F.2.** Prevádzkovateľ je povinný odstraňovať bezodkladne nebezpečné stavy ohrozujúce kvalitu ovzdušia a robiť potrebné opatrenia na predchádzanie haváriám podľa Súboru TPP a TOO.
- F.3.** Dodržiavať podmienky a požiadavky uvedené v schválenom aktuálnom pláne preventívnych opatrení na zamedzenie vzniku neovládateľného úniku nebezpečných látok do životného prostredia a na postup v prípade ich úniku (havarijný plán).
- F.4.** Vykonávať pravidelné kontroly technického stavu, tesnosti a funkčnej spoľahlivosti nádrží, havarijných nádrží a potrubných rozvodov, v ktorých sa zaobchádza s nebezpečnými látkami, v súlade s vodným zákonom a súvisiacimi právnymi predpismi.
- F.5.** Všetky úkony spojené s údržbou a kontrolou prevádzky musí obsluha prevádzky zaznamenávať do prevádzkovej evidencie.
- F.6.** Všetky podlahy, na ktorých sa skladuje a manipuluje s nebezpečnými látkami, je prevádzkovateľ povinný zabezpečiť podľa zákona o vodách.
- F.7.** Prevádzkovateľ je povinný vylúčiť zápalné zdroje od miest úniku horľavých zmesí (metylalkohol) použitím neiskriaceho zariadenia, uzemniť zariadenia a používať správne ochranné pomôcky.
- F.8.** Priestory, kde sa manipuluje s nebezpečnými látkami vybaviť havarijnými prostriedkami (absorbent, lopata, metla, vrece, rukavice).
- F.9.** V prípade, že dochádza k úniku nebezpečnej látky (glycerínová voda, glycerín, oleje,...) na nespevnený terén v dôsledku poruchy na zariadení, zamedziť ďalšiemu úniku látky, oznámiť únik nadriadenému pracovníkovi, zistiť poruchu na zariadení, opraviť poruchu.
- F.10.** Prevádzkovateľ je povinný pri hasení požiaru vykonať včasný zásah, uzatvoriť miesto havárie a zvoliť správne hasivo.
- F.11.** Prevádzkovateľ je povinný v prípade havárie v prevádzke dodržiavať opatrenia uvedené v Havarijnom pláne.
- F.12.** Prevádzkovateľ je povinný zabezpečovať pravidelné školenia zamestnancov (požiarne, BOZP, havarijný plán) a viesť o nich evidenciu.
- F.13.** Všetky vzniknuté havárie a nebezpečné stavy ohrozujúce životné prostredie musia byť zaznamenané v prevádzkovej evidencii s uvedením dátumu vzniku, informovaných

inštitúciách, údajov o príčine, spôsobe vykonaného riešenia a o prijatých opatreniach na predchádzanie takých stavov.

- F.14.** Prevádzkovateľ je povinný ohlasovať inšpekcií vzniknuté havárie a iné mimoriadne udalosti, pri vážnom a bezprostrednom ohrození kvality životného prostredia a pri nadmernom úniku emisií.

G. Opatrenia na minimalizáciu diaľkového znečisťovania a cezhraničného vplyvu znečisťovania

Prevádzka nemá vplyv na diaľkové znečisťovanie a cezhraničný vplyv, preto sa podmienky v tomto bode nestanovujú.

H. Opatrenia na obmedzenie vysokého stupňa celkového znečistenia v mieste prevádzky

Prevádzka nespôsobuje vysoký stupeň celkového znečistenia v mieste prevádzky, preto sa podmienky v tomto bode nestanovujú.

I. Požiadavky na spôsob a metódy monitorovania prevádzky a údaje, ktoré treba evidovať a poskytovať do informačného systému

I.1. Kontrola emisií do ovzdušia

- I.1.1.** Zisťovať množstvo emisií znečisťujúcich látok podľa postupu výpočtu schváleného Obvodným úradom životného prostredia v Novom meste nad Váhom.

I.2. Kontrola vôd

- I.2.1.** Prevádzkovateľ je povinný do prevádzkovej evidencie zaznamenávať pravidelne množstvo odobranej pitnej vody z verejného vodovodu a technologickej vody odobratej z vlastných zdrojov podzemnej vody podľa bodov.

I.3. Kontrola odpadov

- I.3.1.** Viest' a uchovávať evidenciu odpadov na evidenčnom liste podľa zákona č. 223/2001 Z.z. o odpadoch, v náväznosti na všeobecne záväzné právne predpisy v odpadovom hospodárstve, pre každý odpad zvlášť.

I.4. Kontrola hluku

- I.4.1.** Vykonať meranie hluku pri zmene technického zariadenia produkujúceho hluk.

I.5. Kontrola spotreby energií

- I.5.1.** Prevádzkovateľ zabezpečí priebežné vedenie prevádzkovej evidencie s mesačným a ročným vykazovaním spotreby elektrickej energie, pary a vody a vypočítanej mernej spotreby energie a vody na tonu vyprodukovaných výrobkov.

I.6. Kontrola prevádzky a technického stavu

I.6.1. Zabezpečiť kontrolu prevádzky a technického stavu prevádzky tak, ako je uvedené v tabuľke č.4.

tabuľka č.4

P.č	Parameter	Frekvencia	Podmienky merania	Metóda analýzy
1.	Kontrola prevádzkovania odpariek	1 x denne	kontrolu zabezpečuje obsluha prevádzky	podľa prevádzkového predpisu
2.	Tesnosť nádrží, obalov a nádob, v ktorých sú skladované nebezpečné látky, GV, glycerín G 80, glycerín 99%, nebezpečné odpady	1 x denne	kontrolu zabezpečuje obsluha prevádzky	vizuálne
3.	Kontrola potrubných rozvodov na dopravu nebezpečných látok	1 x denne	kontrolu zabezpečuje obsluha prevádzky	vizuálne
4.	Kontrola vodomeroz a odčítanie spotreby vody	1 x mesačne	kontrolu zabezpečuje obsluha prevádzky	podľa prevádzkového predpisu
5.	Kontrola neporušenosti rozvodov vody	1 x týždenne	kontrolu zabezpečuje obsluha prevádzky	podľa prevádzkového predpisu
6.	Ochranné nátery rozvodov areálového vodovodu obnovovať	1 x za 2 roky	zabezpečuje obsluha prevádzky	podľa prevádzkového predpisu
7.	Kontrola technického stavu a funkčnej spoľahlivosti zvonku vizuálne kontrolovateľných nádrží a havarijných nádrží	1 x za 20 rokov	prostredníctvom oprávnenej osoby	podľa platných STN

I.7. Podávanie správ

I.7.1. Úplné správy budú uchovávané u prevádzkovateľa a predkladané podľa tabuľky č.5.

tabuľka č.5

Náplň správy	Frekvencia podávania správ	Dátum dodania správy	Forma správy	Príjemca správy
IPKZ				
Kompletné údaje o prevádzke a jej emisiách v súlade s vyhláškou MŽP SR č. 391/2003, ktorou sa vykonáva zákon o IPKZ	1 x ročne	do 15.2. nasledujúceho roka	písomná	SHMÚ Bratislava
				inšpekcia
Ovzdušie				
Hlásenia o množstve vypúšťaných škodlivín do ovzdušia (NEIS)	1 x ročne	do 15.2. nasledujúceho roka	písomná	ObÚŽP

Ochrana vôd				
Výsledky monitoringu spotreby vody	1 x ročne	do 15.2. nasledujúceho roka	písomná	inšpekcia
Odpady				
Hlásenia o vzniku odpadu a nakladaní s ním	1 x ročne	do 15.2. nasledujúceho roka	písomná	inšpekcia
		do 31.1. nasledujúceho roka	písomná	ObÚŽP
Ostatné				
Záznamy alebo protokoly z kontrol dotknutých orgánov	po predložení hotových správ	do 10 dní od obdržania	písomná	inšpekcia
Mimoriadne udalosti, havárie a nadmerný okamžitý únik emisií	podľa výskytu	hlásenie ihneď, záverečné správy do 60 dní od vzniku	písomná	dotknuté orgány podľa schváleného havarijného plánu
Súhrnná správa dokladujúca plnenie všetkých termínovaných podmienok integrovaného povolenia	1 x ročne	do 28.2. nasledujúceho roka	písomná	inšpekcia

ObÚŽP - Obvodný úrad životného prostredia v Novom Meste nad Váhom,
SHMÚ – Slovenský hydrometeorologický ústav,

I.7.2. Prevádzkovateľ je súčasne povinný viesť stálu a priebežnú prevádzkovú evidenciu v rozsahu všeobecne záväzných právnych predpisov životného prostredia a schválených prevádzkových predpisov.

I.7.3. Prevádzkovateľ je povinný viesť prehľadným spôsobom umožňujúcim kontrolu evidenciu údajov o podstatných ukazovateľoch prevádzky a evidované údaje uchovávať najmenej päť rokov.

J. Opatrenia pri zmene technológie a opatrenia pre prípad zlyhania činnosti v prevádzke

J.1. Všetky zmeny v prevádzke musí prevádzkovateľ neodkladne hlásiť inšpekcii.

J.2. V prípade zlyhania činnosti v prevádzke postupovať podľa opatrení uvedených v havarijnom pláne a v prevádzkových predpisoch.

K. Opatrenia pre prípad skončenia činnosti v prevádzke, najmä na zamedzenie znečisťovania miesta prevádzky a jeho uvedenie do uspokojivého stavu

K.1. V prípade ukončenia činnosti v prevádzke okamžite nahlásiť zámer inšpekcii.

K.2. Vypracovať správu o plánovanom ukončení činnosti spolu s opatreniami na vylúčenie rizík znečisťovania z prevádzky po ukončení jej činnosti, správu predložiť inšpekcii na schválenie do 3 mesiacov od nahlásenia zámeru.

O d ô v o d n e n i e

Inšpekcia, ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č.525/2003 Z.z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona č. 245/2003 Z.z. o IPKZ, podľa § 8 ods. 2 písm. a)7., písm. c)8., písm. f)4., v súlade s § 17 ods. 1 zákona o IPKZ, na základe konania vykonaného podľa zákona o IPKZ, stavebného zákona, vodného zákona, zákona o ovzduší, zákona o odpadoch, zákona o verejnom zdravotníctve a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov vydáva integrované povolenie na základe žiadosti prevádzkovateľa PALMA-TUMYS a.s. Bratislava, Račianska 76, 836 04 Bratislava zo dňa 26.04.2007. So žiadosťou bol predložený doklad – výpis z účtu o zaplatení správneho poplatku dňa 20.04.2007 podľa zákona o správnych poplatkoch, položka 171a písm. b) vo výške 20 000,- Sk.

Inšpekcia v súlade so zákonom o IPKZ oznámila dňa 14.06.2007 účastníkom konania, dotknutým orgánom a zainteresovanej verejnosti začatie správneho konania vo veci vydania integrovaného povolenia pre prevádzku na výrobu organických zlúčenín obsahujúcich kyslík, ako sú alkoholy „PALMA – TUMYS a.s. Bratislava, Glycerínka, Malinovského 1252/36, 915 23 Nové Mesto nad Váhom“.

Inšpekcia zároveň v súlade s § 12 zákona o IPKZ doručila týmto subjektom žiadosť prevádzkovateľa, určila lehotu na vyjadrenie, ktorá uplynula 23.07.2007 a zverejnila podstatné údaje o podanej žiadosti na internetovej stránke a na úradnej tabuli, spolu s výzvou osobám, ktoré majú právo byť zúčastnenou osobou a s výzvou zainteresovanej verejnosti, dokiaľ sa môže vyjadriť. Zúčastnené osoby po zverejnení žiadosti nepodali v lehote 30 dní určenej správnym orgánom písomnú prihlášku. V určenej lehote 30 dní sa zainteresovaná verejnosť k žiadosti stanoveným spôsobom nevyjadrila, preto inšpekcia nezabezpečila zvolanie verejného zhromaždenia občanov a v súlade s § 13 zákona o IPKZ nariadila pre účastníkov konania a dotknuté orgány ústne pojednávanie.

Na ústnom pojednávaní konanom dňa 14.08.2007 sa zúčastnil prevádzkovateľ a dotknuté orgány. Na ústnom pojednávaní, v súlade s ustanoveniami § 13 ods.3 zákona o IPKZ a § 33 ods.2 zákona o správnom konaní, bola daná prizvaným osobám posledná možnosť uplatniť svoje pripomienky, námety a doplnenia, vyjadriť sa k podkladom rozhodnutia a k spôsobu ich zistenia pred vydaním rozhodnutia. Na ústnom pojednávaní bola prerokovaná žiadosť, podstatné podmienky rozhodnutia, pripomienky a námety účastníkov konania, dotknutých orgánov uplatňované k žiadosti.

Vysporiadanie sa s pripomienkami k žiadosti obsiahnutými vo vyjadreniach podaných podľa § 12 a § 13 zákona o IPKZ:

a) Regionálny úrad verejného zdravotníctva, Nemocničná 4, 911 01 Trenčín - vyjadrenie č.B2007/010783 zo dňa 13.07.2007.

Požiadateľ RÚVZ so sídlom v Trenčíne o vydanie rozhodnutia k skladovaniu a manipulácii s jedovatými látkami a prípravkami v predmetnej prevádzke, podľa § 10 ods. 4 písm. f) zákona o verejnom zdravotníctve.

➤ Pripomienka bola akceptovaná v podmienke A.1.12. tohto rozhodnutia.

Vysporiadanie sa s pripomienkami, ktoré boli uplatnené na ústnom pojednávaní:

Prevádzkovateľ:

- Vzhľadom na technické opatrenia v technológií navrhujeme upraviť maximálnu kapacitu výroby G 80% na 10 500 ton/rok, t.j. 30 t/deň x 350 dní/rok.

Stanovisko inšpekcie: Maximálna povolená kapacita zariadenia je uvedená v časti B ods. 1. na strane č.3 tohto povolenia.

- Termín na vypracovanie a predloženie na schválenie súboru TPP a TOO navrhujeme 6 mesiacov od vydania právoplatného IP na prevádzku Glycerínka.
- Pripomienka bola akceptovaná v podmienke F.1. tohto rozhodnutia.
- Podmienku RUVZ Trenčín prerokujeme a výsledok zašleme do 14 dní po prerokovaní s RUVZ Trenčín na odbor IP Žilina.

Stanovisko inšpekcie: Prevádzkovateľ k dnešnému dňu výsledok prerokovania s RUVZ Trenčín inšpekcii nepredložil, preto bola požiadavka RUVZ Trenčín akceptovaná v podmienke A.1.12. tohto rozhodnutia.

Povoľovaná prevádzka technologickým vybavením a geografickou pozíciou nemá významný negatívny vplyv na životné prostredie cudzieho štátu, preto cudzí dotknutý orgán nebol požiadaný o vyjadrenie, ani sa nezúčastnil povoľovacieho procesu a inšpekcia neuložila opatrenia na minimalizáciu diaľkového znečisťovania a cezhraničného vplyvu znečisťovania.

Vzhľadom na charakter prevádzky neboli určené opatrenia na obmedzenie vysokého stupňa celkového znečistenia v mieste prevádzky.

Emisné limity pre emisie do ovzdušia pre veľký zdroj znečisťovania ovzdušia sa neurčujú z dôvodu, že nie je možné vykonať meranie znečisťujúcej látky – metylalkohol. Inšpekcia stanovila všeobecné podmienky prevádzkovania, pričom vychádzala zo všeobecne záväzných právnych predpisov o ochrane ovzdušia.

Emisné limity pre emisie do vôd sa neurčujú, nakoľko prevádzka nevypúšťa odpadové vody do povrchových a podzemných vôd. Vypúšťanie odpadových vôd do verejnej kanalizácie bolo predmetom IP č.591/2007/Kun/770590104 zo dňa 09.01.2007.

Určenie limitov pre vnútorné pracovné prostredie je v kompetencii RÚVZ so sídlom v Novom Meste nad Váhom.

Zariadenie je v trvalej prevádzke, preto sa podmienky na skúšobnú prevádzku neurčujú a predmetom tohto integrovaného povolenia nie je ani zmena technológie.

Pri porovnaní prevádzky s najlepšie dostupnou technikou (BAT) inšpekcia vychádzala z ustanovenia § 5 zákona o IPKZ a prílohy č.3, ktoré stanovuje hľadiská pri určovaní BAT.

Inšpekcia vyhodnotila prevádzku na výrobu organických zlúčenín obsahujúcich kyslík, ako sú alkoholy podľa právnych predpisov na úseku ochrany ovzdušia a ochrany vôd vzhľadom k tomu, že referenčný dokument pre výrobu glycerínu nebol spracovaný.

Z vyhodnotenia prevádzky vyplynulo, že prevádzka musí splniť ešte opatrenia uložené v časti C. tohto rozhodnutia.

Súčast'ou konania podľa § 8 ods. 2 zákona IPKZ bolo:

V oblasti ochrany ovzdušia:

- konanie o určenie všeobecných podmienok prevádzkovania podľa § 8 ods. 2 písm. a)7. zákona o IPKZ v náväznosti na § 33 ods.3 písm. l) zákona o ovzduší,

v oblasti odpadov:

- konanie o udelení súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi ak držiteľ odpadu ročne nakladá v súhrne s väčším množstvom ako 100 kg nebezpečných odpadov podľa § 8 ods. 2 písm. c)8. zákona o IPKZ v náväznosti na § 7 ods. 1 písm. g) zákona o odpadoch,

v oblasti ochrany zdravia ľudí posudzovanie návrhov:

- konanie na vydanie rozhodnutia na nakladanie s nebezpečnými odpadmi podľa § 8 ods. 2 písm. f)4. zákona o IPKZ v náväznosti na § 10 ods. 4 písm. h) zákona o verejnom zdravotníctve.

Inšpekcia na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti, vyjadrení účastníkov konania, dotknutých orgánov a vykonaného ústneho pojednávania, zistila stav a zabezpečenie prevádzky z hľadiska zhodnotenia celkovej úrovne ochrany životného prostredia podľa zákona o IPKZ, zákona o odpadoch, vodného zákona, zákona o ochrane ovzdušia a zákona o verejnom zdravotníctve a rozhodla tak, ako sa uvádza vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

Do dňa nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia sa na činnosti vykonávané v prevádzke vzťahujú doterajšie všeobecne záväzné právne predpisy a na ich základe vydané rozhodnutia správnych orgánov.

P o u č e n i e:

Proti tomuto rozhodnutiu podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia v Žiline, odbor integrovaného povoľovania a kontroly, Legionárska 5, 012 05 Žilina odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.

Ing. Ivan Bágel
riaditeľ IŽP

Doručuje sa:

1. PALMA-TUMYS a.s. Bratislava, Račianska 76, 836 04 Bratislava
2. Mesto Nové Mesto nad Váhom, Čsl. armády 1, 915 32 Nové Mesto nad Váhom

Po nadobudnutí právoplatnosti:

3. Obvodný úrad životného prostredia – štátna správa ochrany ovzdušia, Hviezdoslavova 2254/36, 915 01 Nové Mesto nad Váhom
4. Obvodný úrad životného prostredia – štátna vodná správa, Hviezdoslavova 2254/36, 915 01 Nové Mesto nad Váhom
5. Obvodný úrad životného prostredia – štátna správa odpadového hospodárstva, Hviezdoslavova 2254/36, 915 01 Nové Mesto nad Váhom
6. Obvodný úrad životného prostredia – štátna správa ochrany prírody a krajiny, Hviezdoslavova 2254/36, 915 01 Nové Mesto nad Váhom
7. Regionálny úrad verejného zdravotníctva, Nemocničná 4, 911 01 Trenčín
8. Regionálna veterinárna a potravinová správa, Tajovského 7, 915 01 Nové Mesto nad Váhom
9. Obvodný pozemkový úrad, Hviezdoslavova 2254/36, 915 01 Nové Mesto nad Váhom
10. Inšpektorát práce, Hodžova 36, 911 01 Trenčín
11. Okresné riaditeľstvo hasičského a záchranného zboru, Odborárska 12, 915 01 Nové Mesto nad Váhom